

Оригинальность, *sf.* l'originalité f.
 Оригиналъ, *sm.* l'original m. [riz, *f.*
 Оризева каша (могалѣбѣя т.), *sf.* crème de
 — ракия, *sf.* (voyez Аракъ).
 Оризень прахъ, *sm.* la poudre; || истър-
 севаемъ — отъ коса, *va.* dépoudrer.
 Оризонталенъ, *adj.* horizontal; -лно, -lement.
 Оризонтално огненно колело, *sm.* la
 girandole.
 Оризонть (погледень прѣдѣль), *sm.* l'horizon
 m.; || дѣйствиеленъ —, *Géogr.* horizon
 rationnel m.
 Оризъ, *sm.* plante, le riz; || споренъ съ —,
 ризаире, *adj.*; || поле посѣяно съ — (чалмикъ
 т.), la rizière.
 Ориктогнозия (познаие на ископателны
 ябща), *sf.* l'oryctognoisie f.
 Орилонъ, *sm.* Fortif. l'orillon m.
 Орисница, *sf.* la destinée, le destin, le sort,
 la fortune; 1. *fig.* Pétiole *f.*; 2. учене за
 —, la fatalisme; || който отдава всичко
 на —, un fataliste.
 Орисаното (nucanoto), *sm.* la fatalité.
 Орисанъ, *adj.* fatal; по -сана злочестина,
 fatalement, *adv.*
 Оркестика, *sf.* genre orchestique m.
 Оркеструвамъ, *va.* Mus. orchestrer.
 Оркеструване, *sm.* l'orchestration f.
 Оркестръ, *sm.* l'orchestre; -ровъ, d'or-
 chestre; 1. директоръ на —, chef d'orchestre;
 2. распологаие за —, Mus. l'instrumen-
 tation f.; 3. распореждамъ за —, *va.* Mus.
 instrumenter. [couer.
 Орлеансвамса (чърисвамса), *va.* se rou-
 Орлеанъ (цабтило и дърво), *sm.* le roucou
 et roseau; || поцвѣтывамъ съ —, *va.* roucouer.
 Орлеанъ руку, *sm.* arbre, le roucouyer.
 Орлева Шия, *sf.* Astr. l'Atair m.
 Орлевъ камыкъ, *sm.* l'aëtite f ou pierre
 d'aigle, *f.*
 Орлопъ-палуба, *sf.* Mar. faux pont m.
 Орлякъ, *sm.* la multitude, la volée; || (чо-
 вѣци или пилцы), la troupe; || (пилцы),
 le troupeau.
 Орнаментъ, *sm.* l'ornement m.
 Ориктологически, *adj.* ornithologique.
 Ориктология (пилцезнаие), *sf.* l'ornitholo-
 gie f. [giste ou -logue.
 Ориктологъ (пилцѣвщъ), *sm.* un ornitholo-
 графия, *sf.* l'horographie f. [phique f.
 Орологически, *adj.* orologique et orogra-
 фология (списаие за гора), *sf.* l'orologie
 et orographie f.
 Оросанъ (жряморенъ прахъ и варъ), *sm.* t.
 le stuc; -невъ, de stuc.
 Оросанжия, *sm.* t. un stucateur.
 Ороскопически, *adj.* horoscopique.
 Ороскопъ (врачуване, гледане по часъ-тъ
 на раждането), *sm.* l'horoscope m.; ||
 огаждачъ по —, un généthliaque.

Ортенсия, *sf.* arbrisseau, la 'hortensia ou rose
 du Japon. [ment.
 Ортографически, *adj.* orthographique; -ски,
 Ортоланъ, *sm.* oiseau, l'ortolan m.
 Ортома, *sf.* la corde, le câble, le cableau,
 amarre *f.*; 1. бѣла насмолена —, Mar. le
 franc-funin; || (бѣка), Mar. le franc-filin; 2.
 вгънваемъ или запантамъ —, *va.* Mar.
 épisser; 3. осукувамъ или плетъ —, *va.*
 câbler; 4. отвързвамъ — отъ котка, *va.*
 Mar. détalanguer; 5. прѣтрита —, Mar.
 câble ragué m; 6. свивамъ —, *va.* glèner;
 7. спущане —, le commettage; 8. спущамъ
 —, *va.* commettre. [câbles, f.
 Ортоменъ кубрикъ, *sm.* Mar. fosse aux
 Ортомосецъ, *sm.* Mar. un porte-amarre.
 Ортопедия (оправане на тѣлесны ставы),
sf. l'orthopédie f.
 Ортопедистъ, *sm.* un orthopédiste.
 Ортопедически, *adj.* orthopédique.
 Орфейчески (благочестивъ), *adj.* orphique.
 Орѣзвамъ, *va.* rogner; || *fig.* châtrer; ||
 (дървие), tailler.
 Орѣзване (дървие), *sm.* la taille.
 Орѣховче, *sm.* oiseau, le colibri, le roitelet.
 Орѣхомаслена истиска (кюспе т.), *sf.* le
 nougat. || la noiseraie.
 Орѣхъ, *sm.* arbre, le noyer; -ховъ, de noyer;
 Орѣхы и -рѣсы (плодъ), *sm.* pl. la noix;
 1. (съ шушлушка), la coquerelle; 2. бѣтка
 отъ зелены —, le cerneau; 3. бѣля или
 луща —, *va.* cerner; 4. клещи за счуп-
 ване —, le casse-noisette et -noix.
 Орѣшакъ, *sm.* la noiseraie.
 Орждіе (сачево), *sm.* l'instrument m, organe,
 outil m; 1. *fig.* instrument, ministre m; 2.
 (монъ т.), la piece; 3. който става —,
 instrumental, *adj.*
 Оржарница, *sf.* l'armurerie f.
 Оржаръ, *sm.* l'armurier m.
 Оржейникъ, *sm.* equiseur monteur m.
 Оржие, *sm.* l'arme f; pl. *fig.* -s; 1. (съ огънь),
 arme à feu; 2. (безъ огънь), arme blanche;
 3. вѣтрово —, fusil à vent, m; 4. крем-
 нево —, fusil à silex; 5. ударно —, fusil
 à percussion ou à piston, m; 6. въртене
 —, Milit. maniemient des armes m; 7. дворъ
 съ -жия, l'arsenal m; 8. оставямъ -жия, *va.*
 désarmer; 9. майсторъ за -жия, un armurier;
 10. на —! aux armes!
 — носецъ, *sm.* un porte-arquebuse.
 Орж, *va.* labourer, cultiver; || (нѣ на врѣме),
 Agric. dessaisonner. [de guêpe.
 Оса, *sf.* insecte, la guêpe, le bourdon; -сень,
 Осанна (имнъ), *sf.* l'hosanna m.
 Освоиване, *sm.* l'anticipation f.
 Освѣнь, *prep.* excepté, à l'exception de, 'hors,
 à l'exclusion de, à la la réserve de, sauf,
 oté, outre; 1. *adv.* exclusivement, à part,
 au reste, du reste, indépendamment à, si ce